



Marianas Newsletter Vol.231/ 2021.11.10

今月のコメント

Hafa Adai & Tirow! 緊急事態宣言が明けて1か月以上が経ち、週末や祝日には各地でかなりの人出が見られるようになりました。

日本の新型コロナに対する水際対策は、衆院選が終わると共に急速に動き出し、日本人に関してはビジネス目的での渡航であれば、ワクチン接種済みで、日本が定めるワクチンの接種証明を持っていれば、11月8日からは入国（帰国）後3日間の待機で済むことになりました。残念ながら、レジャー目的での渡航には現状まだ10日間の待機が必要です。

それでもかなり一歩前進した感はありますね。新規感染者数もずっと低いままですので、この調子で何とかレジャーマーケットにも追い風が吹いてほしいものです。

さて、北マリアナ諸島では、10月中旬に島内で新規感染者が久しぶりに確認されました。今月に入っても新規感染者が確認されている状況です。しかしながら、現地では3回目となるブースター接種も始まっており、現状医療現場は落ち着いています。

最後に、嬉しいニュースを1つ。先月末にサイパン市と千葉県香取市が姉妹都市協定を締結しました！詳細は以下でご紹介させていただきますが、日本と繋がりが更に強くなったマリアナから、今月もニュースをお届けします。

トピックス

- 新型コロナウイルス関連情報
- 今知りたいー安心安全なマリアナへの取り組み
- フライト情報

- 現地最新情報（サイパン・テニアン・ロタ）
- 注目！ ためになる現地発信情報
- 観光局より：11月 JATA Online Travel Martに参加します
- 今月のおすすめフォト&ムービー
- ホームページ・コラム企画（妄想トラベル）

新型コロナウイルス関連情報

現在までの感染者数は369名（内、死亡3名）。

11月9日、新たに空港到着時のPCR検査と島内で9名の陽性反応が確認され、政府指定隔離施設にてモニタリングされています。しかしながら、医療状態はひっ迫しておらず、状況は引き続き落ち着いています。

オフィシャルな最新の情報は：

[マリアナ政府観光局ホームページ](#)

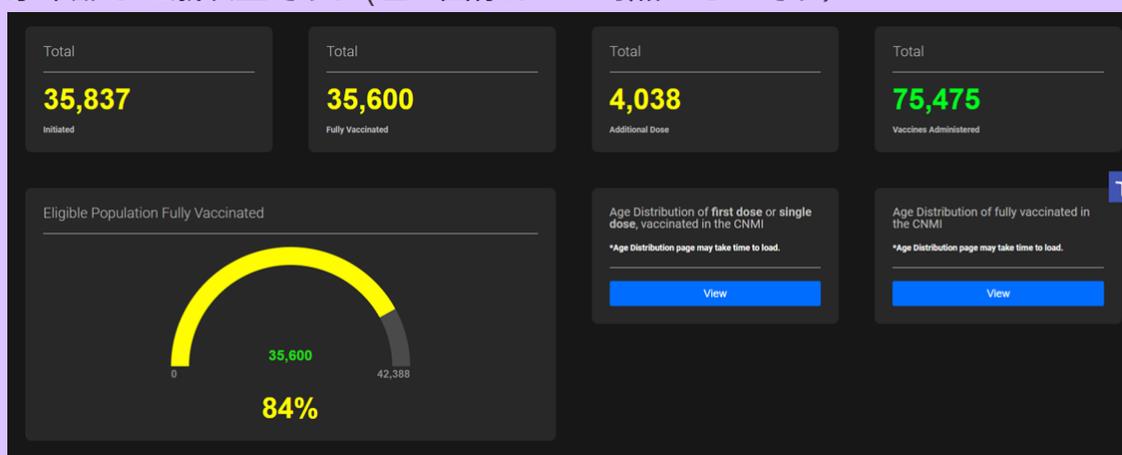
[在サイパン日本領事事務所ウェブサイト](#)

[CHCCウェブサイト（英語のみ）](#)

◆今知りたいー安心安全なマリアナへの取り組み

島内ワクチン接種率84.1% (11/10時点)

マリアナでのワクチン接種の進行状況ですが、これまでに島民の35,647名が2回の接種を完了し、全体の接種率は84.1%に到達致しました。ワクチン接種対象年齢は12歳以上です。(注：画像は11/8時点のものです)



来島者の感染者増を受け、北マリアナ政府はワクチン接種完了者および未接種者が日本・グアム・米国本土から北マリアナ諸島へ入国する際の規制・措置について、9月24日以降新たな指針を発表を致しています。

現在はワクチン接種を完了して入国（到着）した人も政府指定の隔離施設にて5日間の待機が必須となっています。ワクチン接種が完了していないけれど、陰性証明を持参した人は7日間、ワクチン未接種で、陰性証明も持参しなかった人に関しては、10日間の隔離施設での待機となっています。

詳細は以下、在サイパン領事事務所発表の資料をご参照下さい。

[在サイパン領事事務所発表資料](#)

フライト情報

現在のサイパンへの**国際線**の運航状況は以下の通りです。

・スカイマーク :

NRT/SPN 直行便 当面の間の運休を発表

注) 現在、一時的にホームページ上から国際線のページは削除されています

・ユナイテッド航空 :

NRT/GUM/SPN グアム経由にて来島可能

GUM/SPNは 現在Dailyにて運航中

GUM/SPN 0800/0846 (月・水・金・日)

0530/0616 (火・木・土)

SPN/GUM 0720/0805 (火・木・土)

0950/1035 (月・水・金・日)

往路NRT/GUM 夕方便 (1730/2220) は毎日運行

スケジュールは11/9時点のもの

注) 乗り継ぎの乗客 :

1、グアム着陸時刻から出発時刻まで13時間以内の場合は、空港内指定エリアにて待機。

2、13時間を超える乗り継ぎ便の乗客は、検疫の対象。(乗り継ぎ便を待つ時間はグアム政府施設にて)

詳細は : グアム政府観光局の["グアムへの入国"](#)ページをご参照下さい。

・アジアナ航空 :

ICN/SPN便は、現在週1便(土曜)で運航が行われており、現状2月以降も週1便を継続。12月の年末は一時的に週2便体制(水曜、土曜)になる模様です。韓国のコロナ感染状況により変更もあり得ますので、先の予約の際は航空会社への確認をお勧めします。

スケジュールは以下

OZ623/624 ICN/SPN/ICN

現在~ A321 (174席) 09:00-14:30/16:00-19:40 毎週土

12/22~12/31 A321 (174席) 09:00-14:30/16:00-19:40 毎週水・土

・チェジュ航空 :

ICN/SPN便は 現在~1/1まで週1便(土)にて販売中。それ以降はまだHPにも反映されていません。他の韓国エアライン同様、コロナ感染状況により今後のフライト変更も予想されますので、都度エアラインに確認されることをお勧めします。

スケジュールは以下。

7C3406 ICN-SPN 08:30-14:10

7C3405 SPN-ICN 15:10-18:55

現地最新情報

◆サイパン

1 : サイパン市、千葉県香取市と姉妹都市に

サイパン市は、2021年10月29日(金)、千葉県香取市と姉妹都市協定を締結しました。締結式は、サイパン市庁舎と香取市役所をオンラインで繋ぐ形で、両市市長と関係者一同が集まる中、和やかに執り行われました。

香取市には、全国の香取神社の総本社である香取神宮があります。一方、サイパン市にはその香取神宮の分社である彩帆（さいぱん）香取神社があり、日本の統治下だった時代から百有余年の歴史的な繋がりがあつたのでした。

現在では毎年、香取神宮より現地サイパンに赴き「例祭」が執り行なわれている他、香取神社連合会やその他香取市民の方々が現地日本人会主催の「秋祭り」に参加するなど、長きに渡つて交流が続けられてきました。その繋がりを機縁として、今回の姉妹都市協定を締結することとなりました。

今後両市は、観光はもちろん、学校間（若者）の交流や、農業等、幅広い分野での交流を活性化させていく予定で、文化や歴史に関する相互理解と友好親善に努めながら、両市の発展に努めていくこととなります。

この件に関するリリースは[こちら](#)



Photo by Yasuhito Taguchi

◆テニアン

1：タガフェスティバル開催

10月21～24日、テニアン島にてタガフェスティバルが開催されました。古代チャモロ人の伝説の支配者タガ王（Chief Taga）が王朝を構えたのが、タガ王朝の都、テニアン島です。

タガフェスティバルは、そんな歴史的で伝説的なタガ王と、チャモロ人の生き方を称えるお祭りです。期間中は、島の伝統文化や、グルメ、そして歌や踊りを楽しめた他、今年は前日朝にサイパン島を出航した @500sails のカヌー五艘による、テニアン島のタチョンガビーチでの無料カヌーライドも行なわれました。（@500sailsは、古い文献に残されたチャモロの伝統的なカヌーを復元し、航海技術とその海洋文化を蘇らせるために活動する非営利団体です。）

金曜、土曜にはサイパン/テニアン間を運航するスターマリアナス航空が運航時間を延長し、サイパン島からも多くの人々がタガフェスティバルを楽しみました。



注目！ ためになる現地発信情報

1998年からサイパンの旅行会社で勤務し、現在はマリアナ政府公認ガイドとして活躍中のカオルさんが、毎週金曜日に彼女のInstagramにて『戦跡歴史探訪シリーズ』をアップしています。

写真も多数アップされていて、それぞれの写真の解説も記載されているので、短時間でもサイパンや、北マリアナ諸島の歴史について学ぶことができます。今回は、前述のサイパン市と千葉県香取市との姉妹都市提携に関連して、サイパン香取神社について興味深い話が掲載されています。

ちょっと時間の空いた時や、通勤途中にもInstagramであれば手軽にご覧いただけますので、是非毎週金曜日の『戦跡歴史探訪シリーズ』をお楽しみに。もちろん、金曜以外にも美しいサイパンのサンセットやサンライズ、海の画像、島の花や野鳥、レストランなど、現地在住者ならではの投稿をお楽しみいただけます。

マリアナ政府公認ガイド

カオルさんの『戦跡歴史探訪シリーズ』Instagramは[こちら](#)

Instagramは[こちら](#)



saipan_kaoru • フォロー中
Saipan, Mariana Islands, USA

saipan_kaoru #サイパン戦跡歴史探訪シリーズ

10/29に千葉県香取市とサイパンが姉妹都市提携しました。今月は、姉妹都市提携に大きく関わっている香取神社、そして神社があるシュガーキングパークについて特集したいと思います。

サイパンに、香取神社が祀られたのは1914年です。ドイツ領だったサイパンに戦艦香取が来て、日本が占領し、日本の統治下となりました。サイパン香取神社は戦火をこえ、1985年に再建され、その年から香取神宮さんがサイパンで例祭を行っている事がきっかけとなり今回の姉妹都市となりました。

説明が長くなりすぎるので、写真のご案内だけです。

1枚目 1985年に再建されたサイパン香取神社。社号表もその際に建てられました。

2枚目 彩帆と書いて、サイパンと読みます。日本時代は漢字で表記されていました。これは昭和6年に建てられた彩帆神社の社号表です。香取神社からサイパン神社に変わりました。そして、現代、

いいね! 32件
2日前

コメントを追加... 投稿する

Photo by Himawari Saipan Inc.

観光局より

1. 11月 JATA Online Travel Mart 商談会

日本旅行業協会（JATA）の”第2回 JATA Online Travel Mart オンライン商談会”に、マリアナ政府観光局もアジア・オセアニア・ミクロネシアの設定日にて参加させていただきます。

マリアナ政府観光局のWebinarは11月16日の午後13:30～14:00で行われ、オンライン商談会は11月25日（木）11月26日（金）の両日で開催されます。11月1日からオンライン商談会の商談予約（アポイントリクエスト）がスタートしており、現在もまだ事前予約を受け付けています。

既に複数のアポイントリクエストをいただいておりますが、まだ商談枠に空きがありますので、サイパン、テニアン、ロタに興味のある方、今後の企画・販促のアイデアをお探しの方は是非リクエストをお待ちしております。

【オンライン商談会（アジア・オセアニア・ミクロネシア）】
（日本語） <https://www.jotm2021-2.com/>

行こう世界が
2Lになる

The 2nd JATA
Online Travel Mart

ログイン

日本語

ホーム マイページ▶ はじめての方 お問い合わせ

The 2nd JATA
Online Travel Mart

～ Getting Ready to Restart Overseas Travel ～



今月のムービーはこちら

サイパンのダイビングショップ『スーパーフィッシュダイビング』さん提供の
"グロット再開しました!" です。ワクワクの水中映像をお楽しみ下さい!



今月の1枚は、前述のタガフェスティバルでも紹介した非営利団体の
@500sailsが、文献を元に復元させたチャモロの伝統的なカヌーです。

ホームページ・コラム企画 - 思い出し編 "マリアナジェニック"

海外を旅する時、SNS受けして、映える画像を撮りたいという願望は誰にでもあるはず。青い海、青い空、白い砂浜、南国のカラフルな花が1年中咲き乱れ、ローカルのレストランさえも絵になるマリアナには、魅力的なフォトスポットがいっぱい。そんなマリアナのフォトジェニックスポットを集めて紹介したのが「マリアナジェニックSpot!」企画です。

手前味噌ですが、サイパン編、テニアン編、ロタ編、それぞれ今見ても可愛くて、自分もそこを訪れて写真を撮りたくなってしまおう、そんなスポットばかりをご紹介します。心もほんわかすること間違いなし。是非一度ご覧下さい！

【Marianagenic Spot! 探そう、マリアナのフォトジェニックスポット】



- ◆ 発行：マリアナ政府観光局 / Marianas Visitors Authority
 - ◆ お問い合わせ：旅行業界 mva@access-jp.jp / メディア mva-pr@access-jp.jp
- フォーム（共通）：<https://japan.mymarianas.com/agent/contact/>

正しく表示されない場合は[こちら](#)

このメールは、マリアナ政府観光局からのメール配信をご希望された方に送信しております。今後も引き続きメールの受信を希望される方は[こちらをクリック](#)してください。今後メールの受信をご希望されない方は、こちらから[配信停止手続きが行えます](#)。

マリアナ政府観光局 / Marianas Visitors Authority

〒103-0023 東京都中央区日本橋本町2-3-15 共同ビル 6F 65号室 株式会社アクセス内

TEL : 03-6262-0975 / FAX : 03-3527-2192

[配信停止 | このメールを転送する](#)



(c)マリアナ政府観光局/MVA

